

**Data science project
Final presentation**

**Exploiting word embeddings
for machine translation**

CôngMinh DINH

Louis Monier

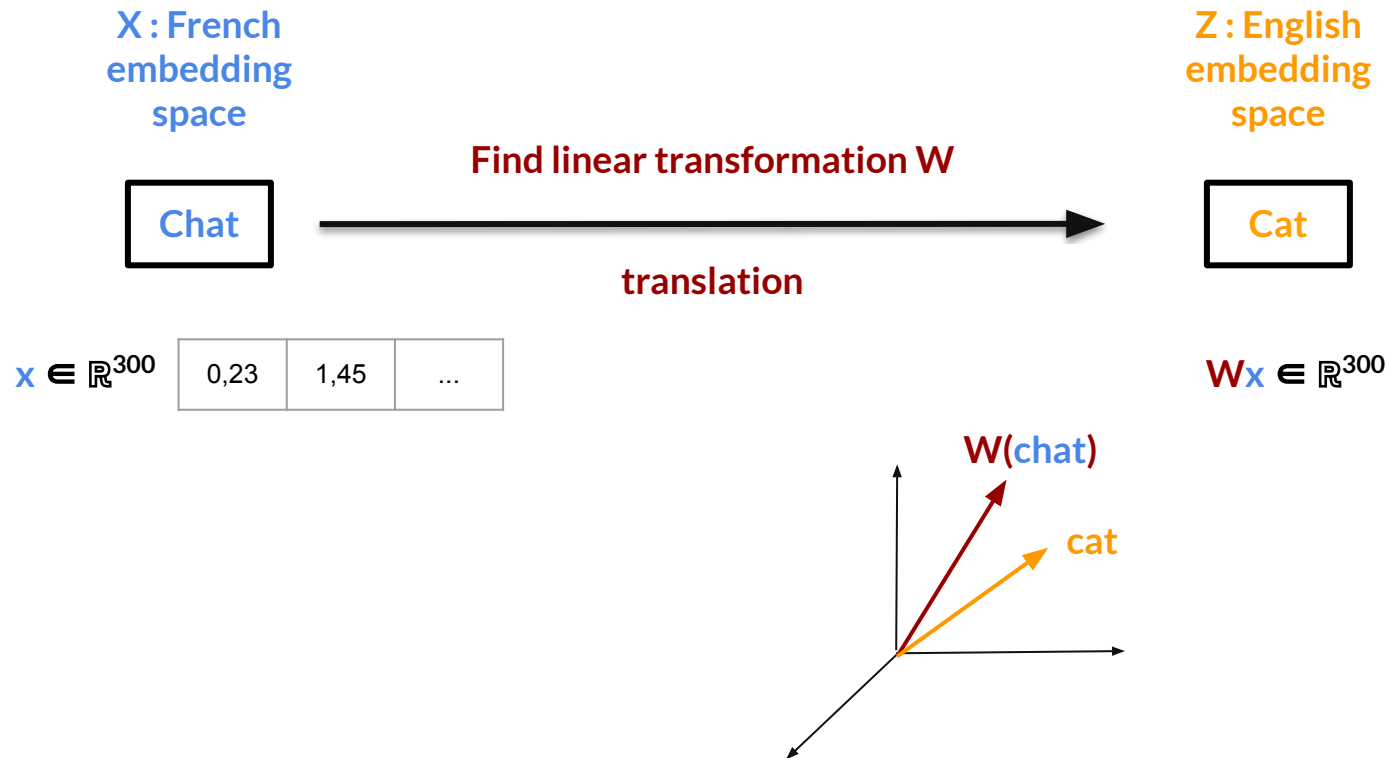
Maxence Philbert

Vincent Gouteux

25/11/19

I - Supervised method

Recall



I - Supervised method

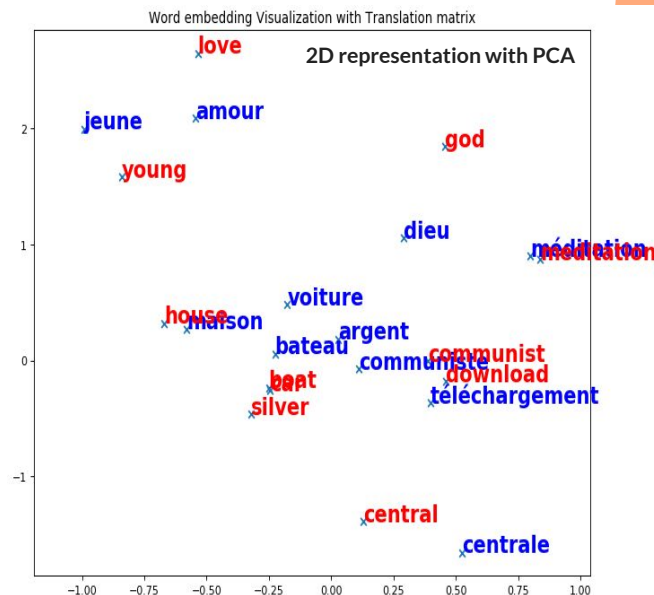
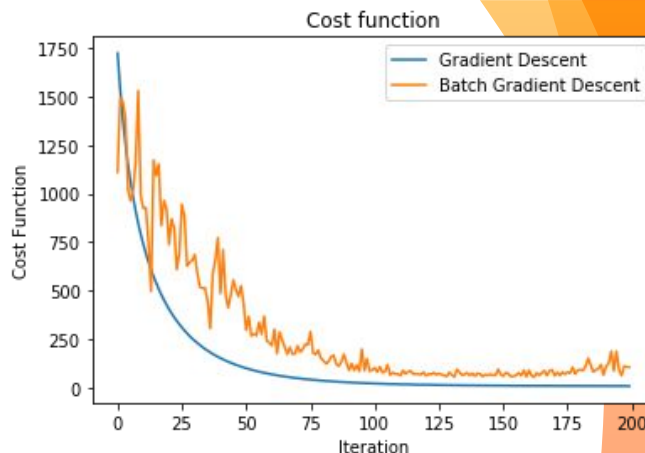
Recall

- Minimization of matrix translation
(4 methods implemented : SD, SGD, MGD, analytical)

$$\min_W \sum_{i=1}^n \|Wx_i - z_i\|^2$$

- Using cosine similarity to find the closest in the target language space

$$\text{similarity} : \frac{\langle x_i, z_i \rangle}{\|x_i\| * \|z_i\|}$$

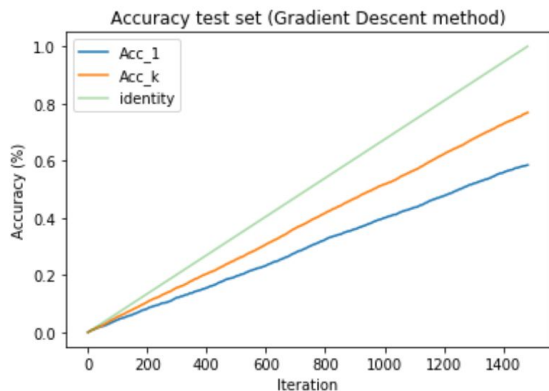




Supervised translator : results for different languages

Accuracy top @1/5 words

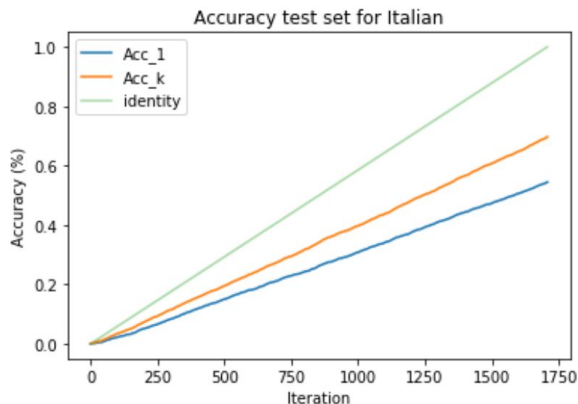
From French to English



Gradient descent method :
Final accuracy @1 = 58.46 %
Final accuracy @5 = 76.8 %

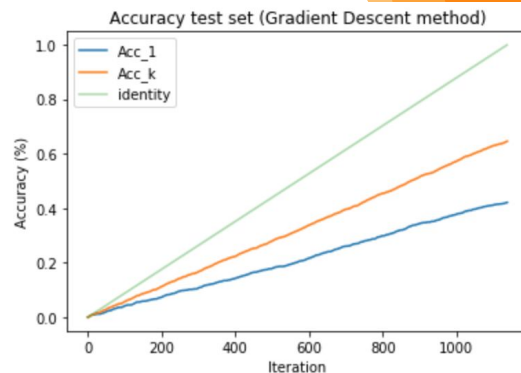
Analytical method :
Final accuracy @1 = 60.22 %
Final accuracy @5 = 77.14 %

From Italian to English

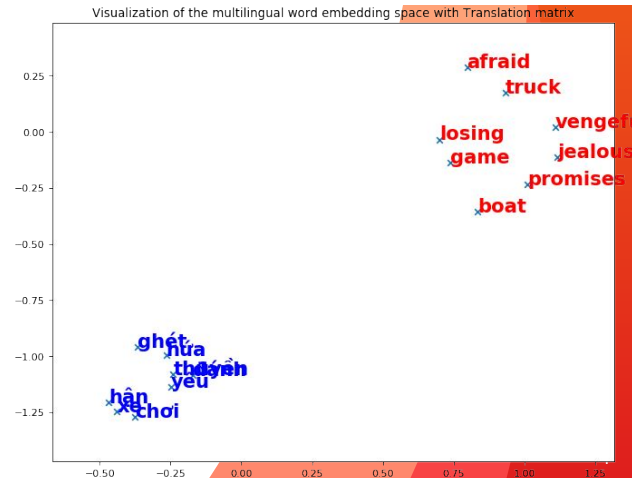


Analytical method :
Final accuracy @1 = 54.45 %
Final accuracy @5 = 69.67 %

From Vietnamese to English



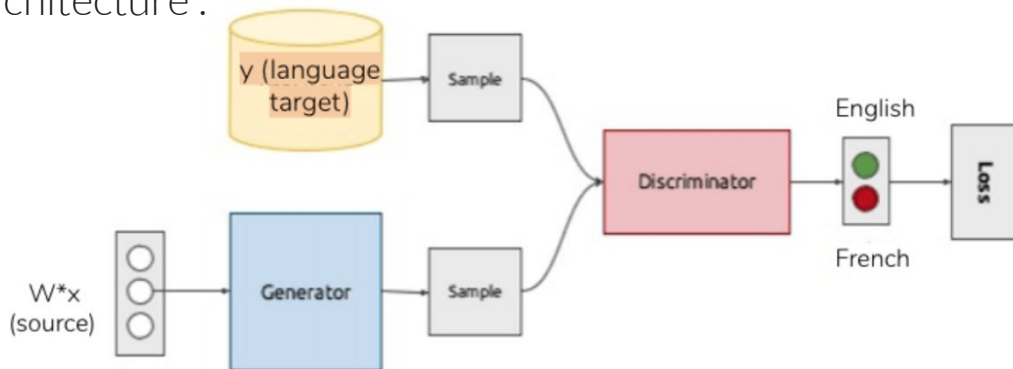
Gradient descent method :
Final accuracy @1 = 42.09 %
Final accuracy @5 = 64.59 %



II - Build an efficient unsupervised translator

Generative Adversarial Network (GAN) method

- We don't know the translations ;
We just have collections of words in source & target spaces
- Two adversarial neural networks :
 - the **generator** generates new data instances ("fake" data)
 - the **discriminator** evaluates data for authenticity
- **Objective :** Learn the matrix W by training fake ($W*x$) and real (y) data
- GAN's architecture :

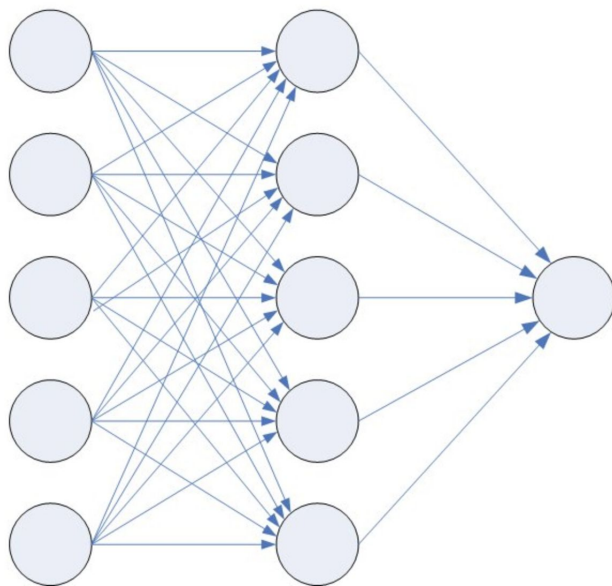




Unsupervised Translator : GAN

Discriminator

Neural network



Inputs =

{ $W(\text{chat})$;
 $W(\text{House})$;
 $W(\text{voiture})$;
 $W(\text{soleil})$;
 $W(\text{University})$;
 $W(\text{étudiant})$; ... }

Outputs =

{ $P(W(\text{chat}) \in \text{source})$;
 $P(W(\text{House}) \in \text{source})$;
 $P(W(\text{voiture}) \in \text{source})$;
 $P(W(\text{soleil}) \in \text{source})$;
 $P(W(\text{University}) \in \text{source})$;
 $P(W(\text{étudiant}) \in \text{source})$; ... }



Unsupervised Translator : GAN

Discriminator

$$\mathcal{L}_W(W|\theta_D) = -\frac{1}{n} \sum_{i=1}^n \log P_{\theta_D}(\text{source} = 0 | Wx_i) - \frac{1}{m} \sum_{i=1}^m \log P_{\theta_D}(\text{source} = 1 | y_i).$$

- W matrix is fixed
- 3 layers Neural Network takes an embedding as input and returns the probability that this embedding comes from source language
-
- **Objective:** minimize the loss, adapt the weights of the network in order to recognize with high precision the language of the embedding



Unsupervised Translator : GAN

Generator



$$\mathcal{L}_D(\theta_D|W) = -\frac{1}{n} \sum_{i=1}^n \log P_{\theta_D}(\text{source} = 1 | Wx_i) - \frac{1}{m} \sum_{i=1}^m \log P_{\theta_D}(\text{source} = 0 | y_i).$$

- 1 layer “Neural Network” : takes an embedding x as input and returns the “translation” Wx
- **Objective** : Minimize the loss + adapt the weights of the network = weights of W in order to generate embeddings close to those in target space

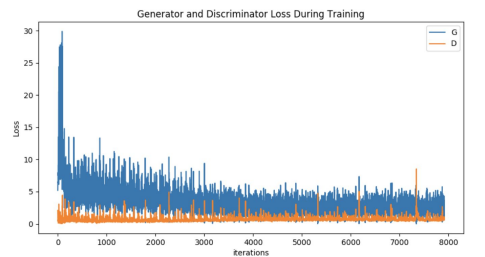
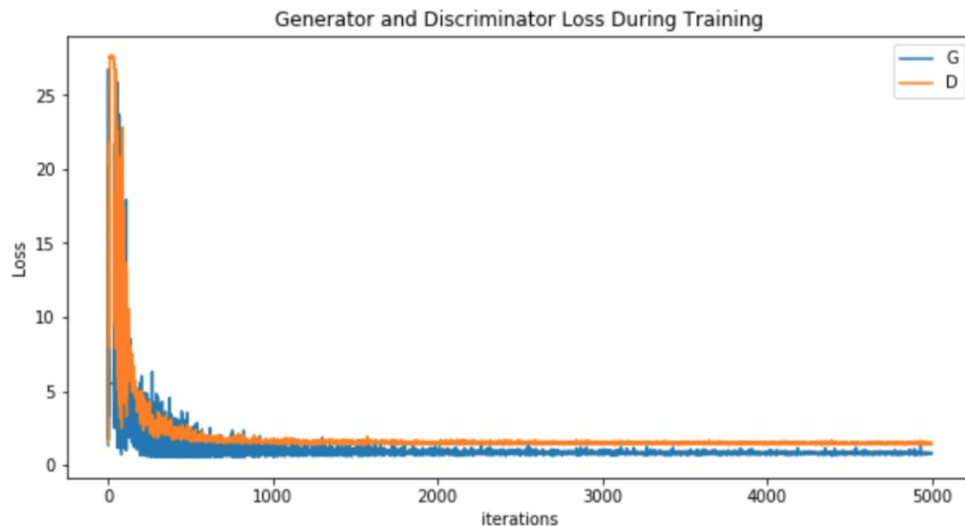
Then, train by SGD with BCE loss function

Unsupervised Translator : GAN

Results

Tried to implement the GAN and played with all possible parameters :

- Nb of iterations
- SGD learning rate
- Nb of hidden layers discriminator
- Add smoothing
- Training spaces
- Nb of words in batch
- Initialisation of networks' weights



Losses decrease, meaning generator and discriminator are getting better
However, no successful translations achieved with learned W

Thanks!



Any questions?